

Hỏi và Đáp về Thực Hiện Dự Luật SB 1479

27 tháng 7, 2023

Tài Liệu Liên Quan:

- [Văn Bản Dự Luật - SB-1479 Xét nghiệm COVID-19 tại các trường học: Kế hoạch xét nghiệm COVID-19](#)
- [Hướng Dẫn dành cho Các Trường Học K-12](#)
- [Khung Xét Nghiệm đối với Các Trường K-12 Niên Học 2022-2023](#)
- [Các câu hỏi thường gặp về Xét nghiệm tại trường K-12](#)
- [Trường Học An Toàn Mọi Nơi](#)
- [Hướng Dẫn Người Bị Nhiễm hoặc Phơi Nhiễm với COVID-19](#)
- [Định nghĩa về đợt bùng phát COVID-19](#)
- [Xét Nghiệm COVID-19 tại Các Trường Học](#)

Cập nhật vào 27 tháng 7, 2023

- Thông tin cập nhật về các Chương trình xét nghiệm hiện tại của CDPH

Khái quát

Dự luật Thượng viện (SB) 1479 ([Pan, Chương 850, Đạo luật năm 2022](#)), có hiệu lực từ ngày 1 tháng 1 năm 2023 và vẫn có hiệu lực cho đến ngày 1 tháng 1 năm 2026, yêu cầu California Bộ Y tế Công cộng (CDPH) để điều phối các chương trình và dịch vụ xét nghiệm COVID-19 ở trường học. Các cơ quan giáo dục địa phương (LEA) được khuyến khích tham khảo ý kiến tư vấn của Sở và [các cơ quan y tế tại địa phương](#) để được giải thích thêm.

Hướng dẫn liên quan tới dự luật SB 1479

Vì chúng ta tiếp tục giảm thiểu đại dịch COVID-19, việc học tập an toàn trực tiếp vẫn là ưu tiên hàng đầu để hỗ trợ sự khỏe mạnh và phát triển của học sinh. Thông tin thêm về đề xuất xét nghiệm COVID-19 tại trường học của CDPH hiện có trong [Khung Xét Nghiệm dành cho Các Trường Học K-12 Niên Học 2022-2023](#) và trong [Hướng Dẫn của Y Tế Công Cộng về COVID -19 dành cho Các Trường K-12 Để Hỗ Trợ Học Tập Trực Tiếp An Toàn, Niên Học 2022-2023](#).

Tìm hiểu về các nguồn hỗ trợ xét nghiệm do CDPH cung cấp tại [Trang web về xét nghiệm tại các trường học của CDPH](#), Trường Học An Toàn Mọi Nơi thuộc Tiểu Bang California: [Phần Xét Nghiệm](#) hoặc đăng nhập để [nhận email về Xét Nghiệm tại Trường Học của CDPH](#).

CDPH sẽ cung cấp những điều dưới đây cho tất cả các trường công và tư ở California, bao gồm:

- Xét nghiệm kháng nguyên COVID-19 không theo đơn (OTC)/tại nhà miễn phí

- Chương trình xét nghiệm COVID-19 chuyên nghiệp miễn phí để xét nghiệm kháng nguyên tại chỗ cho các trường học ở California đang tích cực xét nghiệm cùng chương trình kể từ mùa xuân năm 2023.

Hỏi và Đáp

Dự Luật SB 1479 quy định, tùy thuộc vào sự phân bổ, mỗi cơ quan LEA sẽ lập một chương trình xét nghiệm COVID-19 riêng. Chương trình xét nghiệm phải có những gì?

Dự luật nêu rõ mỗi chương trình xét nghiệm phải nhất quán với hướng dẫn của CDPH hiện có trong [Hướng Dẫn của Y Tế Công Cộng về COVID-19 dành cho Các Trường K-12 để Hỗ Trợ Việc Học Trực Tiếp An Toàn, Niên Học 2022–2023](#). Dự luật cũng cho phép áp dụng [Khung Xét Nghiệm Các Trường K-12 Niên Học 2022–2023](#) (Khung kế hoạch) như một chương trình xét nghiệm để đáp ứng quy định này.

Cơ quan LEA có thể áp dụng hướng dẫn của CDPH để thỏa mãn đầy đủ quy định về việc có chương trình xét nghiệm COVID-19?

Có, dự luật SB 1479 cho phép các cơ quan LEA lập chương trình xét nghiệm COVID-19 hoặc áp dụng [Khung kế hoạch](#).

Chương trình xét nghiệm COVID-19 cần được đăng ở đâu?

Dự luật quy định chương trình hoặc Khung xét nghiệm COVID-19 phải được đăng trên trang web của từng cơ quan LEA.

Những cơ quan LEA nào có trong các điều khoản của dự luật SB 1479?

Dự luật quy định các LEA có thể là học khu, văn phòng giáo dục của quận, hoặc trường bán công phục vụ học sinh mẫu giáo hoặc các lớp từ 1 đến 12.

Chương trình xét nghiệm COVID-19 của một cơ quan LEA có áp dụng được vào tất cả các trường học trong LEA này không?

Có.

Các cơ quan LEA có phải duy trì các chương trình xét nghiệm tại chỗ không?

Không, dự luật quy định rằng các chương trình xét nghiệm không bắt buộc phải bao gồm xét nghiệm tại chỗ.

Các cơ quan LEA có phải nộp chương trình xét nghiệm COVID-19 cho CDPH để được phê chuẩn không?

Không, tuy nhiên, CDPH cung cấp các dịch vụ hỗ trợ bao gồm nhưng không giới hạn ở hỗ trợ kỹ thuật, hướng dẫn, giám sát và huấn luyện xét nghiệm.

Tôi có cần thuê người theo dõi xét nghiệm liên quan đến trường học không?

Không. Tuy nhiên dự luật SB 1479 cho biết cơ quan LEA “có thể” chỉ định một nhân viên báo cáo thông tin về chương trình xét nghiệm COVID-19 của mình cho CDPH.

Nếu có thêm bất kỳ câu hỏi, thắc mắc hoặc có nhu cầu tiến hành xét nghiệm, vui lòng liên lạc CDPH tại SafeSchoolsTeam@cdph.ca.gov.

Nếu có thêm bất kỳ câu hỏi, thắc mắc nào, hãy liên lạc CDPH tại SafeSchoolsTeam@cdph.ca.gov.

Được phát hành lần đầu vào ngày 15 tháng 11 năm 2022